

90 lat temu odrodziła się niepodległa Polska

Wolność stale trzeba zdobywać, nie można jej tylko posiadać. Przychodzi jako dar, utrzymuje się poprzez zmaganie.

Całym sobą płacisz za wolność...

Tą zapłatą wchodzimy w historię i dotykamy jej epok:

Którędy przebiega dział pokoleń między tymi, co nie dopłacili, a tymi, co musieli nadpłacić? Po której jesteśmy stronie?

(fragment poematu Karola Wojtyły „Myśląc Ojczyznę”)

Mieszkańcy Gminy Zelów uczcili 90. rocznicę odzyskania niepodległości przez naszą



Ojczyznę. Główne uroczystości

odbyły się jak zwykle w Zelowie. Otworzyła je uroczysta Msza Święta w kościele parafialnym koncelebrowana przez wszystkich księży dekanatu zelowskiego. Liturgii przewodniczył dziekan zelowski ks. Kazimierz Ciosek. Następnie pod pomnikiem Tadeusza Kościuszki odbyła się druga część uroczystości, gdzie delegacje instytucji i organizacji społecznych złożyły wiązanki kwiatów. Przemówienie wygłosił burmistrz Sławomir Malinowski, którego myślą przewodnią był cytat z poematu „Myśląc Ojczyznę”...kardynała Karola Wojtyły, zamieszczony na wstępie artykułu.

O.K.Ch.



Ukaże się monografia o Zelowie

Decyzją Parlamentu Europejskiego, rok 2008 został ogłoszony Europejskim Rokiem Dialogu Międzykulturowego w Polsce. Narodowe Centrum Kultury promując wśród szerokich kręgów społecznych ideę dialogu międzykulturowego, podjęło inicjatywę realizacji trzynastu projektów edukacyjnych i kulturalnych w skali Polski. Wśród nich znalazł się projekt Gminy

Zelów - opracowanie i wydanie monografii pt. „Różnorodność religijna, etniczna i kulturowa Zelowa”. Monografia będzie ważnym dokumentem historyjograficznym, niezastąpioną syntezą minionej epoki ukazującą różnorodność religijną i kulturową naszego miasta.

Zelów jest doskonałym, a zarazem jedynym w centralnej Polsce wyróżnionym przykła-

dem kształtowania się dialogu międzykulturowego, gdyż właśnie tu przed laty spotkało się i wciąż współistnieje wiele tradycji, kultur i narodowości.

W związku z wydaniem monografii, władze samorządowe Gminy Zelów zaplanowały konferencję podsumowującą realizację projektu, która odbędzie się 16 grudnia w Domu Kultury w Zelowie.

O.K.Ch.

W BIEŻĄCYM NUMERZE

**Oplata planistyczna -
Co to jest? I dlaczego
trzeba ją płacić?**
str. 3

**Droższe nieruchomości
- wyższe opłaty za
użytkowanie wieczyste**
str. 3

**Dlaczego Polska jest
zaśmieconym krajem?**
str. 5

**Podatki i opłaty
lokalne na 2009 rok**
str. 10



**Święto Henryka
Sienkiewicza Patrona
Szkoły Podstawowej
nr 4 w Zelowie**
str. 13



**“Jan Paweł II
- wychowawca młodych”
- VIII Dzień Papieski**
str. 15

BARDZO WAŻNE TELEFONY

Telefon alarmowy **112**

Pogotowie Ratunkowe **999**

Straż Pożarna **998**

Policja Żelów **997**

dyżurny **634-13-77**

komendant **634-12-83**

Pogotowie Gazownicze
992

Pogotowie Energetyczne
991

Pomoc Drogowa **981**

Biurowo numerów **118-913**

Urząd Miejski w Żelowie
634-10-00

Miejsko-Gminny Związek
Ochotniczych Straży
Pożarnych w Żelowie
634-29-98

OSP w Łobudzicach
634-15-88

Fundacja Rozwoju Gminy
Żelów **634-10-06** oraz
634-10-14

Miejsko-Gminny Ośrodek
Pomocy Społecznej
w Żelowie **634-10-28**

Powiatowy Urząd Pracy
(filia w Żelowie) **634-10-66**

Przedsiębiorstwo
Komunalne w Żelowie
634-11-99

Dom Kultury w Żelowie
634-10-98

Miejsko-Gminna Biblioteka
Publiczna w Żelowie
634-11-48

Szpital Wojewódzki
w Bełchatowie Pogotowie
Ratunkowe **635-84-80**

Przychodnia SPZOZ
w Żelowie **634-12-65**

Wiejski Ośrodek Zdrowia
w Bujnach Szlacheckich
634-15-93

Wiejski Ośrodek Zdrowia
w Wygielzowie **634-14-22**

Gmina Żelów wśród wyróżnionych EKO-LIDERÓW województwa łódzkiego

Po raz kolejny Gmina Żelów znalazła się w gronie wyróżnionych EKO-LIDERÓW województwa łódzkiego. Wyróżnienie dla Gminy Żelów odebrał burmistrz Sławomir Malinowski 30 września podczas uroczystej gali w Urzędzie Marszałkowskim w Łodzi. **Gmina Żelów** zdobywając 95 pkt. uplasowała się **na 4. miejscu** (awans o 2 miejsca w porównaniu z ubiegłoroczną edycją). Tegorocznym EKO-LIDEREM województwa łódzkiego została Gmina Ozorków. Wyprzedziły nas: Radomsko (2. miejsce), Konstantynów Łódzki i Sieradz (3. miejsce). Za nami wśród wyróżnionych - Sędziejowice i Łódź (5. miejsce).

Celem konkursu jest kształtowanie postaw proekologicznych całego społeczeństwa poprzez promocję najważniejszych dokonań na rzecz środowiska naturalnego na terenie województwa łódzkiego. W te-



Marszałek Województwa Łódzkiego Włodzimierz Fisiak i Burmistrz Sławomir Malinowski po wręczeniu wyróżnienia

gorocznej edycji startowało 176 samorządów, lecz do ostatniego decydującego etapu jury wyłoniło 19 z nich.

Organizatorem konkursu była Fundacja Europa we współpracy z Urzędem Marszałkowskim w Łodzi, TVP 3 Łódź, Ra-

diem Łódź, i Agencją Info Express przy pomocy finansowej Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Łodzi. Patronat sprawowali: Marszałek Województwa Łódzkiego, Dyrektor TVP 3 Łódź, Prezes Radia Łódź.

Całodobowa infolinia paszportowa

Łódzki Urząd Wojewódzki w Łodzi uruchomił całodobową automatyczną infolinię paszportową. Jest to duże ułatwienie, a jednocześnie rozwiązanie narastającego problemu z uzyskiwaniem przez interesantów informacji dotyczących warunków i trybu ubiegania się o wydanie dokumentu paszportowego. Infolinia pozwala na uzyskanie w

sposób szybki i dokładny informacji o warunkach ubiegania się o paszport całodobowo przez 365 dni w roku (również w dni świąteczne i dni wolne od pracy).

**Numer infolinii
0 801 456 457**

Koszt połączenia obowiązuje jednakowo we wszystkich stre-

fach numeracyjnych województwa łódzkiego (ceny brutto):

- 0,49 zł za minutę połączenia w dni robocze w godz. 8-18,
- 0,37 zł za minutę połączenia, realizowanego w dni świąteczne, soboty oraz niedziele w godzinach 8-18,
- 0,24 zł za minutę połączenia, realizowanego w godz. 18-8 we wszystkie dni tygodnia.

TEL. 515 780 433

**MEBLE
NA DOWOLNY
WYMIAR!**

**POMIAR
PROJEKT
TRANSPORT
GRATIS**

I MŁODZIEZOWE
ZESTAWY KUCHENNE
KOMODY·STOLY·KRZESŁA

GOSPODARSTWO ROLNE

Szkółka drzew i krzewów
leśnych i ozdobnych

Urszula Paczuska

**SADZONKI
DRZEW LEŚNYCH**

**SOSNY
ŚWIERKI
JODŁY
MODRZEWIE
BRZOZY
DĘBY**

**SADZONKI
KRZEWÓW**

**TUJE
CYPRYSY
JAŁOWCE
AKACJE
WIERZBY**

97-425 Żelów • Żelówek 45

☎ 044/ 733-31-10

☎ 0602-352-983

☎ 0602-276-960



Opłata planistyczna - Co to jest? I dlaczego trzeba ją płacić?

Zgodnie z art. 36. ust.4, art. 37 ust. 1 i 6 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym z dnia 27 marca 2003 roku, w związku z uchwaleniem miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Miasta i Gminy Żelów obowiązującego od dnia 1 sierpnia 2004 r., gmina Żelów **jest zobowiązana** do pobierania jednorazowej opłaty planistycznej. Opłata ta, podobnie jak podatki lokalne, **została ustanowiona przez państwo i jako dochód gminy podlega obowiązkowemu pobieraniu.**

Zgodnie z przywołanym przepisem, opłata nakładana jest w sytuacji, gdy w związku z uchwaleniem planu miejscowego albo jego zmianą wzrosła wartość nieruchomości, a właściciel lub użytkownik wieczysty zbywa tę nieruchomość przed upływem pięciu lat od dnia, w którym miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego

lub jego zmiany stały się obowiązujące. Opłata z tytułu wzrostu wartości nieruchomości w związku ze zmianą miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego jest określona w stosunku procentowym do wzrostu wartości nieruchomości. Wysokość opłaty nie może być wyższa niż 30 % wzrostu wartości nieruchomości i ustala ją Burmistrz w drodze decyzji administracyjnej po otrzymaniu wypisu aktu notarialnego zbytej nieruchomości. Koszty wyszacowania nieruchomości ponosi gmina. Przychody z tytułu opłaty planistycznej stanowią dochód własny gminy, co oznacza, że jednostki samorządu terytorialnego zobowiązane są do ustalenia wysokości opłaty oraz jej pobierania. W uzasadnionych przypadkach opłata może być rozłożona na raty, a w wyjątkowych sytuacjach częściowo umorzona przez burmistrza.

Od 1 stycznia 2009 użytkownicy wieczystości zapłacą
wyższe opłaty roczne

Droższe nieruchomości - wyższe opłaty za użytkowanie wieczyste

Urząd Miejski w Żelowie informuje, że od 1 stycznia 2009 roku wzrosną opłaty roczne z tytułu użytkowania wieczystego gruntu. Wzrost opłaty rocznej spowodowany jest znacznym wzrostem wartości gruntu. Opłaty roczne były ostatnio aktualizowane w 2002 roku i obowiązywały od 2003 roku. Zgodnie z art. 77 ustawy o gospodarce nieruchomościami, wysokość opłaty rocznej z tytułu użytkowania wieczystego nieruchomości gruntowej może być aktualizowa-

wana nie częściej niż raz w roku, jeżeli wartość tej nieruchomości ulegnie zmianie. Dotychczasowe opłaty roczne z tytułu użytkowania wieczystego zostaną wypowiedziane do 31 grudnia 2008 roku. Przypominamy jednocześnie, że użytkownikom wieczystym przysługuje prawo przekształcenia użytkowania wieczystego we własność. Obecnie na terenie gminy jest ok. 300 wieczystych użytkowników.

Rolnicy poszkodowani w wyniku letniej suszy otrzymają pomoc

Zapadły już decyzje o uruchomieniu pomocy dla poszkodowanych rolników z terenu Gminy Żelów, którzy w wyniku tegorocznej suszy stracili znaczną część swoich plonów. Ogółem do Miejsko-Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Żelowie o pomoc socjalną wpłynęło 278 wniosków, z czego 35 wniosków zostało rozpatrzonych negatywnie z powodu niepodlegania ubezpieczeniu w KRUS i z uwagi na małe straty plonów, nieprzekraczające 30%.

Ogólna kwota udzielonej pomocy to 224.000 zł, z czego pomoc socjalną w wysokości 500 zł otrzyma 38 rolników oraz po 1000 zł - 205 rolników. Środki

zostały wypłacone rolnikom w dniach 14 i 17 listopada br. w kasie MGOPS.

Ze zbiorczego protokołu strat wynika, że 322 rolników wykazało zainteresowanie niskoprocentowanymi kredytami kłeskowymi. W związku z tym Referat Gospodarki Nieruchomościami i Rolnictwa Urzędu Miejskiego w Żelowie przygotował do tej pory 188 opinii, które już zostały pozytywnie rozpatrzone przez Wojewodę Łódzkiego, co umożliwia otrzymanie kredytów.

Pozostałe opinie będą wystawiane sukcesywnie do zainteresowania niskoprocentowanymi kredytami.

O.K.Ch.



**KSIĘGARNIA
ALDYN**

ŻELÓW PL. DĄBROWSKIEGO 10

- podręczniki szkolne i językowe
- encyklopedie, słowniki
- lektury - opracowania
- literatura dziecięca
- literatura popularno naukowa
- karty okolicznościowe
- papiernictwo szkolne oraz biurowe
- beletrystyka
- mapy, atlasy
- globusy
- gry edukacyjne

tel. 733-30-90

Jubileusz orkiestry dętej z Kurowa



W niedzielę 12 października orkiestra dęta Ochotniczej Straży Pożarnej w Kurowie obchodziła jubileusz 35. lecia powstania. Główne uroczystości odbyły się podczas Mszy Świętej, którą w parafialnym kościele w Wygielzowie odprawił ks. proboszcz Stanisław Wroński. Okolicznościowe upominki dla orkiestry przekazali burmistrz Sławomir Malinowski i komendant gminny OSP Zbigniew Dubiński. Po mszy kurowscy muzycy dali koncert na placu kościelnym. Uroczystości zgromadziły oprócz obecnych członków orkiestry także seniorów, którzy ją zakładali w połowie lat 50. XX wieku. Bo trzeba wiedzieć, że wprawdzie orkiestra z Kurowa swoją historię liczy od 1973 roku, ale powstała na bazie orkiestry OSP w Łękach założonej w 1957 roku. Jej twórcą był Antoni Franc, a wieloletnim kapelmistrzem Stanisław Papuga. Początkowo orkiestra dysponowała siedmioma instrumentami,

które otrzymała z wygielzowskiej parafii. Brak pieniędzy był przyczyną zaprzestania działalności orkiestry. Z inicjatywy naczelnika OSP Kurów Stanisława Brożyńskiego oraz Stefana Darocha i Romana Woźniaka orkiestrę reaktywowano w 1973 roku w straży w Kurowie. Tam przekazano instrumenty, a muzycy z Łęk stali się trzonem odrodzonej orkiestry. Pierwszy publiczny występ miał miejsce podczas Pasterki w 1973 roku. Od tamtej pory orkiestra bierze udział w uroczystościach kościelnych i państwowych, przeglądach orkiestr strażackich i innych uroczystościach, będąc trwałym elementem życia społecznego Parafii Wygielzów i Gminy Żelów.

Odnotujemy, że po wspomnianym wyżej kapelmistrzu Stanisławie Papudze, orkiestrę przez 30 lat prowadził Stefan Daroch, a później Jacek Wiśniewski. Obecnie zespół liczy 19 muzyków oraz 6 członków seniorów.

Przebudowa dróg gminnych zakończona

W październiku zakończono realizację nawierzchni emulsyjno-grysowych na wszystkich drogach objętych programem przebudowy dróg gminnych. Prace zrealizowano w miejscowościach: Mauryców, Grębociny, Sromutka, Janów, Wypychów, Podlesie, Łęki, Kol. Pożdżenice, Grabostów, Dąbrowa.

Obecnie prowadzone są już tylko roboty wykończeniowe związane z regulacją poboczy.

W ramach programu zrealizowano ok. 13 km dróg, a wartość wykonanych robót to blisko 1,8 mln zł.

Zakończono również prace polegające na wykonaniu podbudowy i ułożeniu nawierzchni asfaltowej w Kol. Kociszew. Łączna długość dróg objętych przebudową to ponad 800 m za kwotę 162 tys. zł. Również na tych drogach regulowane są jeszcze pobocza. **E.W.**



Certyfikowane gospodarstwa ekologiczne
zrzeszone w stowarzyszeniu
Eko-Centrum-Zelów
przyjmują zgłoszenia abonamentowe
od indywidualnych odbiorców
z terenu Żelowa
na dostawy do domu
EKOLOGICZNEGO KROWIEGO MLEKA

Zamówienia i informacje

pod numerem telefonu: (044) 733 26 68
601 950 575

e-mail: ekofarma@tlen.pl

BHP SZKOLENIA, DORADZTWO I WYDAWNICTWO www.eurobhp.pl

97-425 Żelów, ul. Kazimierza Wielkiego 30
tel. 44-6342242, kom. 608 358319, e-mail: zbisza@wp.pl

BIURO EURO - BHP mgr inż. Zbigniew Szafrąński, specjalista w dziedzinie Zarządzanie Bezpieczeństwem Pracy, Inspektor BHP, organizuje dla firm, instytucji profesjonalne usługi w zakresie szkoleń bhp, ppoż., oceny ryzyka zawodowego oraz stałego nadzoru w firmie w zakresie bhp.

Pracodawco, uprzedź kontrolę Państwowej Inspekcji Pracy oraz Inspekcji Sanitarnej, przeprowadź szkolenia w zakresie bhp oraz oceń ryzyko zawodowe na stanowiskach pracy !

UWAGA! Z dniem 01-07-2007 r. górna granica wysokości grzywny za naruszenie prawa pracy, w tym przepisów i zasad bhp, została podwyższona do kwoty 30.000 zł.

Za pośrednictwem strony internetowej możesz sprawdzić aktualny cennik usług oraz dokonać zakupu Poradnika „Zarządzanie bezpieczeństwem w szkołach i placówkach oświatowych”, autor Zbigniew Szafrąński - **www.eurobhp.pl**

Szkolenie zgodnie z zapotrzebowaniem może zostać przeprowadzone u klienta w zakładzie pracy. Ceny szkoleń są ściśle uzależnione od liczebności grupy, ocena ryzyka zawodowego od ilości stanowisk pracy.

Blisko połowa właścicieli nieruchomości na terenie Gminy Żelów nie ma zawartych umów na wywóz śmieci. Urząd Miejski rozpoczął kompleksową kontrolę gospodarstw domowych.

Dlaczego Polska jest zaśmieconym krajem?

Zwały śmieci w lasach, na polach i w przydrożnych rowach. To normalny widok w każdym zakątku Polski. Nic dziwnego. Większość naszego społeczeństwa nie poczuwa się do wypełnienia swojego podstawowego i wcale nie kosztownego obowiązku - posiadania pojemnika na śmieci we własnym gospodarstwie i zawarcia umowy na jego wywóz. Nie inaczej jest w naszej gminie. Mniej więcej połowa właścicieli nieruchomości nie ma zawartej takiej umowy. Pozostaje retoryczne pytanie: gdzie trafiają śmieci z tych gospodarstw? Co wart jest nasz patriotyzm manifestowany przy okazji świąt narodowych, skoro z naszej ojczystej ziemi rzekomo tak uciążliwej współczesni Polacy czynią jedno wielkie śmietnisko.

W jaki sposób zapewnić porządek i czystość na terenie posesji?

Utrzymanie czystości i porządku w gminach jest ustawowym obowiązkiem mieszkańców. Obowiązek taki nakłada ustawa o utrzymaniu czystości i porządku w gminach oraz Uchwała Rady Miejskiej w Żelowie z dnia 6 kwietnia 2006 r., w sprawie Regulaminu utrzymania czystości i porządku na terenie Gminy Żelów. Pomimo tego, że ustawa obowiązuje od 13 września 1996 roku, to obowiązek jest powszechnie lekceważony.

Podstawowe obowiązki spoczywające na właścicielach nieruchomości (dotyczy to także współwłaścicieli, użytkowników wieczystych oraz jednostki organizacyjne i osoby posiadające nieruchomość w zarządzie lub użytkowaniu, a także innych podmiotów władających nieruchomością) opisane są w art. 5 rozdziału 3 ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach.

Przed wszystkim zarządca nieruchomości jest obowiązany wyposażyć swoją posesję w urządzenia do zbierania odpadów komunalnych, czyli odpadów powstających w gospodarstwie domowym. Urządzenia te (np.: pojemniki lub kontenery) powinny być

utrzymane w odpowiednim stanie sanitarnym, porządkowym i technicznym (art. 5, ust. 1, pkt 1). Podobnie jak w urządzeniu do zbierania odpadów, właściciel nieruchomości, zobowiązany jest podłączyć posesję do istniejącej sieci kanalizacyjnej, chyba że jest to niemożliwe, wówczas nieruchomość musi być wyposażona w szczelny, bezodpływowy zbiornik na nieczystości ciekłe tzw. szambo lub przydomową oczyszczalnię ścieków (art. 5 ust.1, pkt 2).

Czy wystarczy dbać o porządek i czystość wyłącznie na terenie własnej nieruchomości?

Zgodnie z ustawą (art. 5, ust. 1, pkt 4.) również uprzątnięcie błota, śniegu, lodu i innych zanieczyszczeń z chodników leżących bezpośrednio przy granicy nieruchomości należy do jej właściciela, chyba że na tym chodniku utworzony jest płatny parking samochodowy.

Jak pozbyć się odpadów?

Sposób zbierania odpadów komunalnych, oraz gromadzenie w zbiornikach bezodpływowych nieczystości ciekłych powstających na terenie nieruchomości, określony jest w „Regulaminie utrzymania czystości i porządku na terenie Gminy Żelów”. Regulamin ten jest aktem prawa miejscowego uchwalonym przez Radę Gminy (art. 4). Prawidłowo zebrane odpady komunalne i nieczystości ciekłe, należy przekazywać specjalistycznym firmom posiadającym zezwolenie na odbiór odpadów i opróżnianie zbiorników bezodpływowych.

O czym warto wiedzieć, i co nas czeka, gdy nie wywiążemy się ze swoich obowiązków?

Służby gminne mają prawo sprawdzić czy właściciel nieruchomości posiada aktualną umowę z firmą wywozową i opłacone rachunki za usługę (art. 6 ust. 1). W przypadku braku takiej umowy i rachunków powstaje podejrzenie, że właściciel nieruchomości pozbywa się od-

padów w sposób nieprawidłowy, inny niż jest to określone w ustawie i regulaminie gminnym. Wobec takich właścicieli zostaje wszczęte postępowanie administracyjne, które skutkować może decyzją, w której zostaną zobowiązani do zawarcia umów oraz uiszczenia opłat za odbieranie odpadów komunalnych lub opróżnianie zbiorników bezodpływowych. Niezależnie od powyższego właściciel nieruchomości, który nie wywiązuje się z wyżej cytowanych przepisów może być poddany karze grzywny zgodnie z przepisami Kodeksu Wykroczeń.

Biorąc pod uwagę powyższe

informujemy, że Gmina Żelów rozpoczęła działania zmierzające do uregulowania spraw związanych z utrzymaniem czystości i porządku na terenie posesji. Niech nie będzie zaskoczeniem dla wybranych właścicieli nieruchomości, że zostaną poproszeni do urzędu w celu okazania zawartych umów na świadczenie usług w zakresie odbioru nieczystości stałych i płynnych.

Ile kosztuje czysta Polska?

Za wywóz jednego standardowego pojemnika na śmieci trzeba zapłacić ok. 10-15 zł. Tyłe kosztuje każdego z nas czysta Polska.

Rywalizowali o Jesienny Puchar Burmistrza



Koło Wędkarskie nr 37 w Żelowie zorganizowało w dniu 26 października Towarzyski Turniej Spławikowy o Jesienny Puchar Burmistrza Żelowa. Rywalizacja odbywała się na zbiorniku „Patyki”, a udział w niej wzięło 17 zawodników (w tym jedna kobieta i jeden junior). Jak na tę porę roku, pogoda wyjątkowo dopisała, co nie do końca przełożyło się na obfitość łowów. O wyniku decydowała waga złowionych ryb, ale pod uwagę była brana też ilość. Nad przebiegiem zawodów czuwała komisja sędziowska w składzie: Henryk Zagroźński, Jerzy Paprocki i Grzegorz Cieniewski. Po dokładnym zważeniu ryb i podliczeniu punktów okazało się, że zwycięzcą został Sławomir Gra-

barczyk, któremu udało się złowić 19 ryb o łącznej wadze 3010 g. Na II miejscu uplasował się Grzegorz Wolski z wynikiem 51 ryb, ale ich waga była zdecydowanie niższa, bo zaledwie 690 g. III miejsce - Tomasz Kopka. Jedyna uczestnicząca kobieta Joanna Trojanowska zajęła chlubne 5 miejsce, natomiast najmłodszy uczestnik zawodów Rafał Kucharski wywalczył VIII miejsce. Puchary i dyplomy zawodnikom wręczył burmistrz Sławomir Malinowski, który od Zarządu Koła Wędkarskiego otrzymał podziękowanie za dotychczasową współpracę i wspieranie działalności wędkarskiej. Wszystkim uczestnikom gratulujemy wyników!

O.K.Ch.

Radni czytali dzieciom



Ogólnopolska akcja „Cała Polska czyta dzieciom” z roku na rok przyciąga coraz więcej osób, które chętnie czytają najmłodszym. Również w Żelowie znane osoby spotykają się z przedszkolakami, aby poczytać im utwory najwybitniejszych twórców literatury dziecięcej. Tym razem w Bibliotece Pub-

licznej Miasta i Gminy dla dzieci przygotowano cykl spotkań z radnymi Rady Miejskiej w Żelowie.

W dniu 16 października br. gośćmi biblioteki byli: przewodniczący Rady Miejskiej w Żelowie - Wincenty Berliński oraz radni - Damian Nowak i Włodzimierz Łyp.



W dniu 21 października br. najmłodszym słuchaczom wierszyki czytał radny Włodzimierz Paczuska.

Natomiast 29 października br. z przedszkolakami spotkali się: Ryszard Gębarowski i Jolanta Grudzińska.

Ostatnie spotkanie miało miejsce 7 listopada br. W tym dniu bajki i wierszyki czytało trzech radnych: Jan Konieczny,

Krzysztof Kryściński i Dariusz Kaczmarek.

Wesoła atmosfera panowała podczas wszystkich spotkań. Dzieci bardzo chętnie śpiewały piosenki i recytowały wierszyki, których nauczyły się w przedszkolu, a goście składali podpisy na pamiątkowej tablicy. Nie zabrakło też słodczy i wspólnych fotografii.

E.W.



KWIACIARNIA

Amarylis

Dekoracje:

- samochodów
- sal balowych
- wiązanki ślubne
- wiązanki okolicznościowe
- wieńce
- kompozycje sztuczne

ŻELÓW
PL. DĄBROWSKIEGO 3
TEL. 0 665 029 743
044 634 00 75

Z nami wyślesz kwiaty do dowolnego miejsca w Polsce i na świecie!

XIV Letnie Koncerty Festiwalowe dobiegły końca

Za nami ostatni w tym roku letni koncert festiwalowy. Wybrzmiał on w żelowskim kościele w dniu 21 października br. i podobnie jak wszystkie poprzednie, cieszył się dużym zainteresowaniem ze strony melomanów.

Wszystko za sprawą **Dariusza Stachury** - światowej sławy tenora nazywanego „Polskim Pavarottim” oraz doskonale

znanego żelowskiej publiczności **Roberta Grudnia**.

Program finałowego koncertu obfitował w partie tenorowe Dariusza Stachury. Publiczność usłyszała m. in.: „Ave Maria”, „O sole mio”, „Santa Lucia”, „Funiculi, funicula”. Natomiast akompaniujący śpiewakowi Robert Grudzień zaprezentował też własne utwory organowe m. in. „Dolorosa”. **E.W.**



Nowy nabór wniosków o stypendia im. Jana Pawła II

Urząd Miejski w Żelowie informuje o możliwości składania wniosków o przyznanie stypendium Gminy Żelów im. Jana Pawła II dla uczniów i studentów, mających miejsce zamieszkania i zameldowania w Gminie Żelów oraz uczących się w szkołach ponadgimnazjalnych i uczelniach wyższych, którzy mimo trudnych warunków materialnych, rodzinnych lub zdrowotnych osiągają dobre wyniki w nauce. O stypendium może ubiegać się osoba, której dochód nie przekracza 750 zł netto na osobę w rodzinie.

Wnioski można pobrać w Referacie Oświaty, Kultury,

Sportu i Zdrowia Urzędu Miejskiego w Żelowie, ul. Żeromskiego 23, pokój nr 28, w godz. 7.30-15.30 lub ze strony internetowej www.zelow.pl (BIP - zakładka: konkursy, stypendia).

Wnioski o przyznanie stypendium należy składać w terminie od 1 grudnia do 15 grudnia 2008 r. na okres stypendialny od 1 stycznia do 30 czerwca 2009 r.

Szczegółowe informacje nt. programu można uzyskać pod nr tel. 044/ 635 15 36.

Anna Politańska
Referat Oświaty, Kultury,
Sportu i Zdrowia

Marek Górecki nadal pokieruje Fundacją

Rada Fundacji Rozwoju Gminy Żelów na posiedzeniu w dniu 6 listopada jednogłośnie powierzyła dotychczasowemu prezesowi Zarządu **Markowi Góreckiemu** tę funkcję na kolejną trzyletnią kadencję. Marek

Górecki kieruje Fundacją od 2003 roku. Nie uległ zmianie skład Zarządu, do którego na wniosek prezesa weszli: Beata Biskupska, Agnieszka Bochman i Wojciech Pajewski. Gratulujemy i życzymy powodzenia!



SKOK W ELEKTROWNI BEŁCHATÓW DLA MIESZKAŃCÓW ZEŁOWA (nie musisz być pracownikiem elektrowni)

Z myślą o mieszkańcach Żelowa i okolicznych miejscowości SKOK w Elektrowni Bełchatów uruchomił punkt kasowy w SPZOZ ul. Żeromskiego 21.

Rozumiejac potrzeby społeczeństwa Żelowa wychodzimy naprzeciw

Państwa oczekiwaniom i odpowiadamy na niżej postawione pytania.

Potrzebujesz gotówki? - przyjdź do nas! Udzielamy pożyczek na dowolny cel. Dodatkowo zapewniamy: wygodę szybkiego załatwienia formalności w naszym punkcie kasowym, pomoc pracownika w wyborze najkorzystniejszej pożyczki.

OPROCENTOWANIE JUŻ OD 6,5 %

Pragniesz oszczędzać? - Niezwłocznie udaj się do naszego punktu!

Pracownik przedstawi ofertę najlepszą z możliwych. Sam dokonasz wyboru w jaki sposób chcesz oszczędzać. Nie musisz obawiać się o bezpieczeństwo zdeponowanych środków.

SKOK w Elektrowni Bełchatów gwarantuje 100 % zwrot Twoich oszczędności do kwoty 50.000 EURO.

OPROCENTOWANIE NAWET DO 10,5 %

Ponosisz wysokie koszty opłat za wpłaty gotówkowe? - sprawdź jak to wygląda u nas.

Solidnie, terminowo i tanio.

SKOK w Elektrowni Bełchatów PUNKT KASOWY W ZELOWIE
ul. Żeromskiego 21 (w budynku SPZOZ Żelów, pok. 13 obok rejestracji)
Tel. (044) 634 01 25

KREDYT GOTÓWKOWY

Kwota Kredytu	Okres kredytowania w miesiącach					
	12	24	36	48	60	72
1 000	91	50	35	-	-	-
2 000	183	99	72	-	-	-
3 000	274	149	107	-	-	-
4 000	365	198	143	-	-	-
5 000	456	248	179	145	125	112
6 000	548	297	215	174	150	134
7 000	639	347	250	203	175	157
8 000	730	396	286	232	200	179
9 000	822	446	322	261	225	201
10 000	913	495	357	290	250	223
11 000	1004	545	393	319	275	246
12 000	1096	594	429	348	300	268
13 000	1187	644	465	376	324	291
14 000	1278	694	501	405	349	313
15 000	1369	743	536	434	374	335
17 000	1552	842	608	492	424	380
20 000	1826	991	715	579	499	447
25 000	2271	1234	889	721	621	556
30 000	2724	1480	1066	865	745	667
35 000	3179	1727	1244	1010	870	779
45 000	4087	2221	1600	1298	1118	1001
60 000	5450	2961	2133	1731	1491	1335
70 000	6358	3454	2489	2020	1740	1557
100 000	9083	4935	3555	2886	2485	2225

* raty równe, oprocentowanie stałe

DORADCA FINANSOWY
Iwona Ilkowska 0 693 661 321
Beata Jasitczak 0 509 33 77 76

Możesz również wysłać SMS-a o treści TAK a my oddzwonimy do Ciebie.

Dzień Edukacji Narodowej z Haliną Frąckowiak

Halina Frąckowiak, jedna z najpopularniejszych polskich piosenkarek, znana z takich utworów, jak „Napisz proszę”, „Serca gwiazd” czy „Papierowy księżyc”, w Dniu Edukacji Narodowej wystąpiła przed zelowską publicznością w Domu Kultury.

Święto Edukacji obchodzone w dniu 14 października stało się doskonałą okazją do wyrażenia nauczycielom wdzięczności za ich trud i zaangażowanie w co-

dzienną pracę oraz do zorganizowania specjalnie dla nich niebanalnego koncertu. Przed zelowskimi pedagogami wystąpiła bowiem Halina Frąckowiak, jedna z kultowych postaci polskiej estrady, piosenkarka, kompozytorka i autorka tekstów.

Koncert gwiazdy zgromadził w Domu Kultury komplet widzów, która mogła usłyszeć zarówno takie przeboje, jak: „Napisz proszę”, „Mały Elf”, „Bądź gotowy dziś do drogi”, „Papierowy



księżyc”, jak i nowsze oraz mniej znane utwory.

Jeszcze przed koncertem, podczas oficjalnej części uroczystości, burmistrz Sławomir Malinowski wręczył nagrody dla najlepszych nauczycieli.

W tym roku otrzymali je:

- Maria Szymańska - Przedszkole Samorządowe nr 1
- Małgorzata Martyniak - Zespół Szkół Ogólnokształcących
- Aleksandra Szewczyk-Rogut - Szkoła Podstawowa nr 2

- Mariola Dytrych - Przedszkole Samorządowe nr 4

- Justyna Mosińska - Szkoła Podstawowa nr 4

- Aleksander Kałużny - Zespół Szkół Ogólnokształcących.

Ponadto Małgorzata Martyniak, Krystyna Papuga i Leonard Siedziako odznaczeni zostali Srebrnymi Medalami za Długoletnią Służbę, a tegorocznym laureatem Nagrody Łódzkiego Kuratora oświaty została Gabriela Malinowska. **E.W.**

MATERIAŁY BUDOWLANE

TRIO BUD

od fundamentów
aż po dach!!!

OPAL

**WĘGIEL
EKOGROSZEK
MIAŁ WĘGLOWY**

PRZEDSIĘBIORSTWO WIELOBRANŻOWE
SPÓŁKA CYWILNA



97-425 ZELÓW, ul. Piotrkowska 47a
tel. 044 634 27 14

97-400 BEŁCHATÓW, ul. Czapliniecka 10
tel. 044 634 85 71

Z ostatnich sesji ...

Od ostatniego wydania Informatora Zelowskiego odbyły się dwie sesje Rady Miejskiej w Zelowie

Rada dokonała zmian w budżecie Gminy Żelów na 2008 rok. Po ich wprowadzeniu po stronie dochodów zapisana jest kwota 34.919.664,34 zł, a po stronie wydatków 36.151.694,05 zł.

Rada Miejska podjęła też uchwałę w sprawie zmiany uchwały dotyczącej przyjęcia Lokalnego Planu Rozwoju Miasta i Gminy Żelów na lata 2007-2015 z poszerzoną prognozą do roku 2020. Zmiany te podyktowane są możliwością ubiegania się o środki unijne w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Łódzkiego na lata 2007-2013 oraz Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007-2013.

Widząc możliwość składania wniosków o refundację części kosztów inwestycji realizowanych w naszej gminie w ramach PROW na lata 2007-2013 radni

podjęli też uchwałę w sprawie zatwierdzenia Planu Odnowy Miejscowości Kociszew w związku z budową Wiejskiego Centrum Rekreacji.

Podjęto również uchwałę w sprawie zmiany składu Rady Społecznej SPZOZ. Dwaj dotychczasowi członkowie Rady Wojciech Ziobro i Ryszard Zalisz zostali zrezygnacji z pełnionej funkcji i stąd konieczność uzupełnienia jej składu. Nowi członkowie Rady zaproponowani i wybrani podczas sesji to Krzysztof Gawron i Wojciech Pajewski.

W związku z kończącą się z dniem 13 grudnia 2008 r. kadencją Powiatowej Rady Zatrudnienia w Bełchatowie, Rada Miejska w Zelowie, na prośbę Starosty Bełchatowskiego, wybrała kandydata Gminy Żelów do nowo powołanej Rady. Funkcję

te pełnić będzie nadal burmistrz Sławomir Malinowski.

Jednogłośnie radni głosowali o przystąpieniu Gminy Żelów do Stowarzyszenia Lokalnej Grupy Działania pn. „Dolina rzeki Grabi”. Swoim działaniem obejmuje ona obszar gmin: Łask, Buczek, Sędziejowice, Dobroń, Wodzierady, Władawa i Dłutów. Przyłączenie się do Lokalnej Grupy Działania umożliwi pozyskanie środków europejskich

na różnorodne inicjatywy mieszkańców, szczególnie z terenów wiejskich. Dotyczą one m.in.: budowy, remontu i wyposażenia obiektów użyteczności publicznej, organizowania imprez kulturalnych, rozwoju turystyki oraz małych i średnich przedsiębiorstw.

Ustalona została wysokość stawek podatków i opłat lokalnych na 2009 rok, które ilustruje poniższa tabela.

Stypendia Stowarzyszenia Dobroczynnego „RAZEM” - przyznane już dziesiąty raz

W ramach X Jubileuszowej Edycji Konkursu, o stypendia mogła ubiegać się uzdolniona młodzież z terenu Gminy Żelów, znajdująca się w trudnej sytuacji rodzinnej i materialnej. Do 30 września 2008 roku wpłynęło 19 wniosków, które metodą punktową oceniała Komisja. Stypendia zostały przyznane 11 młodym ludziom (5 - uczniowie gimnazjum i 6 - uczniowie szkół ponadgimnazjalnych). Łączna wysokość przyznanego wsparcia to 21.000 zł.

Tegoroczne stypendia zostały ufundowane dzięki finansowemu wsparciu:

- Gminy Żelów - 6.000 zł
- Fundacji im. Stefana Batorego - 10.700 zł
- Spółdzielni Kótek Rolniczych w Zelowie - 500 zł
- Darczyńcom indywidualnym - 1.200 zł
oraz odsetkom od inwestowanego kapitału żelaznego - 2.600 zł.

Ponadto Komisja Stypendialna rozdysponowała wśród kandydatów do stypendium 3 komputery z „Banku Drugiej Ręki”.

W ramach 10-letniej działalności Stowarzyszenie Dobroczynne „RAZEM” przyznało 206 stypendiów na łączną kwotę 250.000 zł.

PRZYCHODNIA WETERYNARYJNA

lek. wet. Przemysław Rybiński

*specjalista chirurgii weterynaryjnej
specjalista chorób psów i kotów*

ul. Kościuszki 10, 98-100 Łask

tel. (043) 675 22 86

GODZINY OTWARCIA

pon.-pt. 9:00-17:30 sob. 9:00-13:30

w nagłych przypadkach

tel. 0603 206 087

www.rybinski.prv.pl

- CHIRURGIA
- ORTOPEDIA
- LECZNICTWO
- SZCZEPNIENIA
- RENTGEN
- EKG USG
- BADANIA LABORATORYJNE
- CHIPY
- PASZPORTY

PODATKI I OPŁATY LOKALNE NA ROK 2009

	GRUNTY	
PODATEK OD NIERUCHOMOŚCI	grunty związane z prowadzeniem działalności gospodarczej (od 1 m ²)	
	grunty pod jeziorami zajęte pod wodne zbiorniki retencyjne lub elektrownie wodne (od 1 ha)	3,90 zł
	grunty zajęte pod prowadzenie działalności pożytku publicznego (od 1 m ²)	0,05 zł
	grunty pozostałe (od 1 m ²)	0,23 zł
	BUDYNKI LUB ICH CZĘŚCI	
	budynki mieszkalne (od 1 m ² powierzchni użytkowej)	
	budynki lub ich części związane z prowadzeniem działalności gospodarczej (od 1 m ² powierzchni użytkowej)	19,00 zł
	- handel i produkcja	16,30 zł
	- rzemiosło i usługi	
	budynki zajęte na prowadzenie działalności w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym (od 1 m ² powierzchni użytkowej)	9,24 zł
	budynki zajęte na prowadzenie działalności w zakresie świadczeń zdrowotnych (od 1 m ² powierzchni użytkowej)	4,01 zł
	budynki zajęte na prowadzenie działalności pożytku publicznego (od 1 m ² powierzchni użytkowej)	0,61 zł
	budynki pozostałe (od 1 m ² powierzchni użytkowej), z tym, że:	6,64 zł
	- domki letniskowe	6,64 zł
	- garaże	6,15 zł
	- budynki gospodarcze, komórki	4,65 zł
	- wszystkie inne	5,05 zł
	BUDOWLE LUB ICH CZĘŚCI	
		2% wartości
PODATEK OD ŚRODKÓW TRANSPORTOWYCH	wzrost wysokości wszystkich stawek o 4,2%	27-108 zł
OPŁATA TARGOWA	bez zmian	
PODATEK ROLNY	- gospodarstwa rolne	95 zł
	- użytki rolne poniżej 1 ha	190 zł
PODATEK LEŚNY	od 1 ha lasu	33,57 zł

Szczegółowy wykaz nowych stawek podatkowych jest w

BIP-ie na stronie www.zelow.pl
O.K.Ch.

Urząd Miejski w Żelowie posiada Certyfikat Bezpieczeństwa

Urząd Miejski w Żelowie otrzymał „Certyfikat Bezpieczeństwa Związku Powiatów Polskich”. W celu uzyskania Certyfikatu, w Urzędzie Miejskim w lipcu br. został przeprowadzony kompleksowy audyt bezpieczeństwa w aspekcie fizycznym i informatycznym, ze szczególnym uwzględnieniem przestrzegania przepisów o ochronie danych osobowych. Przeprowadzony audyt umożliwił wdrożenie programu pozwalającego uzyskać certyfikat. Weryfikacji poddana została legalność zainstalowanego oprogramowania, stan zabezpieczeń komputerów i sieci komputerowej, stan bezpieczeństwa danych osobowych prawnie chronionych oraz stan zabezpieczeń obiektów na-



leżących do Urzędu Miejskiego. Przyznanie certyfikatu jest potwierdzeniem najwyższej jakości świadczonych usług zgodnie z normami bezpieczeństwa.

O.K.Ch.

Z okazji Święta Niepodległości



Uwieńczeniem obchodów Święta Niepodległości w Żelowie było otwarcie wystawy fotograficznej pt. „90 rocznica odrodzonej Polski” w Galerii Collage

Domu Kultury w Żelowie połączonej z występem Chóru Seniora. Chór, przy akompaniamencie Stanisława Wojtczaka - instruktora muzyki, zaprezentował



DobryKredyt
OTWARTE CENTRUM KREDYTOWE



Dobra oferta

- szybka gotówka na bieżące wydatki
- kredyt gotówkowy na duże wydatki
- kredyt konsolidacyjny na spłatę Twoich zobowiązań
- karta kredytowa na codzienne wydatki

UWAGA ZMIANA ADRESU
od 1-go lutego 2008 r.
Placówka DobryKredyt
Żelów Plac Dąbrowskiego 10

zmienia adres na:
Żelów Plac Dąbrowskiego 4
tel. 044 / 634 34 81

ARCHMK
STUDIO PROJEKTOWE

PROJEKTY

WIZUALIZACJE

ARANŻACJE WNĘTRZ

STUDIO PROJEKTOWE ARCHMK
ARCHITEKT MAREK KAROLCZYK
UL. ŻEROMSKIEGO 74, 97-425 ŻELÓW
TEL. KOM. 604 985 908

Nowoczesne podejście do projektowania

wał w tym dniu wiele pieśni patriotycznych. Ponadto za przypomnienie pieśni patriotycznych w dniu 25 października br. podczas XIV Spotkania Amator-

skich Artystycznych Zespołów Seniorów „Biesiada pod Złotym Liściem” w Łasku zespół otrzymał wyróżnienie.

O.K.Ch.

WIADOMOŚCI SZKOLNE

Bezpieczny uczeń w domu, w szkole i na drodze” - piknik na zakończenie

W dniu 4 października br. w Szkole Podstawowej nr 2 w Żelowie odbył się piknik podsumowujący gminny projekt „Bezpieczny uczeń w domu, w szkole i na drodze” realizowany w ramach rządowego programu „Razem Bezpieczniej”.

Podczas pikniku na dzieci czekało wiele atrakcji - wszystkie związane z bezpieczeństwem. Uczniowie klas I-III wzięli udział w konkursie plastycznym pt. „Wszędzie czuję się bez-

piecznie”, a następnie obejrżeli film na temat bezpieczeństwa dziecka, zaś uczniowie klas IV-VI zaprezentowali wszystkim scenkę teatralną, po czym udali się na zajęcia profilaktyczne pt. „Uwolnij swoją złość”. Był też konkurs na scenki, tekst piosenki i wiedzy o bezpieczeństwie.

Na zakończenie pikniku laureaci konkursów otrzymali od organizatorów dyplomy i upominki rzeczowe.

E.W.

Uroczyste w Wygielzowie - poświęcenie Sztandaru Szkoły i ślubowanie pierwszaków



Po raz pierwszy w historii Szkoły Podstawowej w Wygielzowie uczniowie najmłodszych klas złożyli ślubowanie na Sztandar Szkoły.

30 października 2008 r. - ta data na długo pozostanie w pamięci uczniów, nauczycieli i całej społeczności Szkoły Podstawowej w Wygielzowie.

Właśnie w tym dniu ksiądz Stanisław Wroński - proboszcz Parafii w Wygielzowie dokonał aktu poświęcenia Sztandaru Szkoły, a najmłodsze dzieci zostali pasowani na uczniów klasy pierwszej.

Ta doniosła uroczystość zgromadziła w murach szkoły m.in. burmistrza Żelowa Sławo-

mira Malinowskiego, Przewodniczącego Rady Miejskiej w Żelowie Wincentego Berlińskiego, Kierownika Referatu Oświaty, Kultury, Sportu i Zdrowie w Urzędzie Miejskim w Żelowie Agnieszkę Mysłowską, byłego dyrektora i przyjaciela szkoły Daniela Tarkę oraz przedstawicieli Rady Rodziców.

Wszyscy, a w szczególności rodzice, podziwiali pierwszaki, które swoimi występami udowodniły, że w pełni zasługują na przyjęcie do szkolnej społeczności.

W trakcie pasowania symbolicznym ołówkiem, którego dokonała dyrektor szkoły Marzanna Kubik, dzieci z dumą i odrobiną przerażenia w głosie wypo-

Rządowy program ograniczania
przestępczości i społecznych zachowań

Gminny Konkurs Plastyczny



W ramach rządowego programu ograniczania przestępczości i społecznych zachowań „Razem bezpiecznie” w dniu 24 października br. w Domu Kultury odbył się gminny etap Konkursu Plastycznego pt. „Mały ratownik”. Udział wzięli uczniowie klas I - III ze szkół podstawowych z terenu Gminy Żelów.

Konkurs, został zorganizowany jako jedno z działań projektu „Bezpieczny uczeń w domu, w szkole i na drodze”. Zadaniem uczestników było wykonanie pracy plastycznej w dowolnej technice na temat bezpieczeństwa. Wszystkie grupy zacięgie pracowały, a po skończonym zadaniu, mali artyści omawiali efekty swojej pracy.

Następnie jury wyłoniło zwycięzców konkursu:

Klasy I

I miejsce - Agnieszka Drzazga i Karolina Zieleniak (SP nr 2 w Żelowie)

II miejsce - Lidia Staciwa i Weronika Komora (SP w Kociszewie)

III miejsce - Aleksandra Kowal i Zuzanna Szafran (SP w Wygielzowie)

Klasy II

I miejsce - Martyna Politańska i Kacper Topolski (SP nr 4 w Żelowie)

II miejsce - Magdalena Marczak i Piotr Marczak (SP nr 2 w Żelowie)

III miejsce - Piotr Piotrowski i Rafał Piotrowski (SP w Bujnach Szlacheckich)

Klasy III

I miejsce - Natalia Ornafe i Angelika Sobczyk (SP w Wygielzowie)

II miejsce - Alicja Jersak i Aleksandra Skoracka (SP nr 2 w Żelowie)

III miejsce - Katarzyna Kędziak i Aleksandra Staśkowska (SP w Kociszewie)

Wszyscy uczestnicy konkursu otrzymali nagrody rzeczowe. Uczniowie, którzy zajęli trzy pierwsze miejsca w każdej grupie wiekowej otrzymali ponadto dyplomy. Prace uczestników można oglądać w Domu Kultury w Żelowie.

O.K.Ch.

SKŁAD WĘGLA

Józef Kraska Żelów ul. Poprzeczna 30
tel. 044 634-16-18

OFERUJE

- | | |
|---------------|----------|
| - węgiel | - cement |
| - miał | - wapno |
| - eko-groszek | - piasek |
| - nawozy | - żwir |

RATY

ZAPEWNIAMY TRANSPORT

**ZAPRASZAMY CODZIENNIE
OD PONIEDZIAŁKU DO SOBOTY**

wiadały słowa: „Ślubuję być dobrym uczniem”.

Był to szczególnie doniosły moment w dziejach wygielzowskiej placówki, gdyż po raz pierwszy uczniowie złożyli ślubowanie na Sztandar Szkoły - symbol jej tradycji i historii, znak łączący zarówno tych, którzy opuszczają jej progi, jak i tych,

którzy dopiero w nie wstępują.

Po uroczystym akcie ślubowania uczniowie starszych klas zaprezentowali występ artystyczny, a burmistrz Sławomir Malinowski podkreślił rangę sztandaru, przekazał pierwszacom słodki upominek i złożył im oraz całemu gronu szkolnemu najlepsze życzenia.

E.W.

WIADOMOŚCI SZKOLNE

Święto Henryka Sienkiewicza - Patrona Szkoły

Podstawowej nr 4 w Żelowie

28 października br. w Szkole Podstawowej nr 4 im. H. Sienkiewicza w Żelowie kolejny raz obchodzono Święto Patrona Szkoły. Podczas uroczystej akademii uczniowie zaprezentowali inscenizację znanego utworu Henryka Sienkiewicza pt. „Legenda żeglarska”. W trakcie tej niezwyklej lekcji patriotycznego wychowania uczniowie zaprezentowali pieśni żeglarskie oraz bliskie sercu utwory, jak „Rota” i „Mazurek Dąbrowskiego”.

Podczas uroczystości nastąpiło rozstrzygnięcie konkursów:

plastycznego, literackiego i grafiki komputerowej. Dotyczyły one życia i twórczości Henryka Sienkiewicza.

Oto zwycięzcy poszczególnych konkursów:

Konkurs szkolny „Życie i twórczość Henryka Sienkiewicza”
Klaudia Gadulska

Konkurs plastyczny „twórczość Henryka Sienkiewicza w oczach dziecka”
Klasy I-III Natalia Grudzińska

Klasy IV-V Martyna Lipińska
Konkurs szkolny grafiki komputerowej „Projekt okładki do



dowolnego utworu Henryka Sienkiewicza”
Monika Morzyńska

W ramach obchodów zorganizowano również szereg zawodów sportowych.

Oto zwycięzcy:
Szkolny Turniej Gier i Zabaw Ruchowych dla klas 0-III
Klasy 0”

Przemysław Zaręba, Mikołaj Rist, Jakub Grzesiak, Patrycja Niedzielska, Karolina Bartos, Magdalena Badowska, Natalia Rybak

Klasy I

Weronika Tokarczyk, Paulina Szafrńska, Anna Rogut, Borys Wilczek, Jakub Wójcik, Patryk Niedzielski

Klasy II

Natalia Janowska, Julia Klemczak, Weronika Zawadzka, Szymon Krzanowski, Jakub Marciński, Artur Szczerkowski

Klasy III

Aleksandra Białecka, Weronika Grądzka, Paulina Sikorska, Kacper Gabryńczyk, Łukasz Bednarkiewicz, Bartosz Balczak

Turniej Piłki Nożnej Chłopców
I miejsce - Bartłomiej Wrona, Mateusz Zajda, Patryk Antoszczyk, Łukasz Olejniczak, Jakub Uryszek, Kamil Badnarkiewicz, Tomasz Telenga, Krystian Kosztrzewa

Turniej Piłki Nożnej Dziewcząt
I miejsce - Agnieszka Czekalska, Klaudia Krawczyk, Aleksandra Jędrzejewska **O.K.Ch.**



**technika grzewcza
i sanitarna**

**hurtownia materiałów
budowlanych**

**modernizacje i remonty
mieszkań**

www.stivex.pl

97-425 Żelów, ul. Wschodnia 31/33
tel./fax (044) 634 10 35, 634 16 54
e-mail: stivex@stivex.pl

**NAPRAWA
SPRZĘTU
AGD**

**JULIUSZ MARKS
ŻELÓW
UL. KILIŃSKIEGO 89**

**TELEFON
044 634-25-50**

WIADOMOŚCI SZKOLNE

Spotkanie integrujące młodzież

26 września 2008 roku odbył się w Tuszynie „Dzień Europejskiego - Europejski Dzień Języków”. Spotkanie, które było wynikiem wspólnej inicjatywy Łódzkiego Kuratora Oświaty, Wojewody Łódzkiego oraz Marszałka Województwa Łódzkiego, miało na celu popularyzowanie kultury europejskiej oraz zachęcenie młodzieży do nauki języków obcych.

Wytypowane szkoły z województwa łódzkiego przygotowały prezentacje na temat państw europejskich i nie tylko. Zaproszone zostały także szkoły, które w swoim programie nauczania oferują naukę języków chińskiego czy japońskiego. W jednym miejscu poznawać można było historię Francji, uczyć się łacińskich sentencji, skosztować chińskiej herbaty, degustować japońskie sushi, a także spróbować Kofty z pastą z ciociorki, czyli tradycyjnych libańskich potraw. Na spotkaniu nie mogło zabraknąć delegacji z żelowskiego liceum. Uczniowie przebrani w tradycyjne stroje ba-

warskie i tyrolskie prezentowali kulturę i obyczaje państw niemieckojęzycznych. „Chcieliśmy pokazać, że kultura germańska to nie tylko Niemcy, Austria czy Szwajcaria, ale także Lichtenstein, Luksemburg” - mówi uczeń żelowskiego liceum - „Dużo miejsca w naszej prezentacji poświęciliśmy kontaktom ze szkołami w Chemnitz i wymianom młodzieżowym z Neunehaus”. Stoisko i prezentacja wzbudzały duże zainteresowanie wśród zaproszonych gości. Uczniowie mieli możliwość porozmawiania o swojej prezentacji z Wojewodą Łódzkim - Jolantą Chelmińską, Marszałkiem Województwa Łódzkiego - Włodzimierzem Fisiakiem oraz z posłanką - Iwoną Ślesią-Katarasińską.

Uczestnicy konferencji zgodnie twierdzą, że takie spotkania są potrzebne, a co ważniejsze, są częścią integracji europejskiej. „Wie viele Sprachen du sprichst, so oft bist du Mensch” „Jak wieloma językami mówisz, tak często jesteś człowiekiem” - podsumowują żelowscy licealiści.



W duchu poszanowania historii

W kościele pod wezwaniem Matki Boskiej Częstochowskiej w Żelowie, w ramach obchodów 90-tej rocznicy odzyskania niepodległości przez Polskę, uczniowie Zespołu Szkół Ogólnokształcących w Żelowie pod opieką Wioletty Czajki oraz Doroty Wiśniewskiej wystąpili ze słowno-muzycznym montażem

pt. „Bóg-Honor-Ojczyzna”. Zainteresowanie spektaklem potwierdza, iż istnieje potrzeba kształcenia i wychowania młodych ludzi w duchu miłości polskiej historii, tradycji, umiejętnego oceniania przeszłości oraz poszanowania symboli narodowych.

O.K.Ch.

Warto o nich pamiętać



Grupa uczniów z Gimnazjum w Żelowie wraz ze swoim opiekunem Dorotą Wiśniewską w tym roku przed Dniem Wszystkich Świętych podjęła inicjatywę porządkowania na żelowskich cmentarzach opuszczonych grobów żołnierzy, nauczycieli oraz osób zamordowanych podczas II wojny światowej. Po-

stawa młodzieży jest bardzo dobrym wzorcem godnym naśladowania, świadczy też o ich wrażliwości na potrzeby innych ludzi i wspólne dobro. Była to pierwsza tego rodzaju akcja, ale z pewnością zostanie wpisana na stałe w coroczny plan pracy szkoły.

O.K.Ch.

Gotówka ekspresowa



mBank

- szybki kredyt gotówkowy
- na dowolny cel
- bez ukrytych opłat
- bez zabezpieczeń i poręczycieli

Założ eKONTO - bezpłatne konto osobiste

mKiosk Partnerski Belchatów, ul. 19 Stycznia 10, tel. 044 633 12 72



WIADOMOŚCI SZKOLNE

„Święto Drzewa” i pasowanie na Przedszkolaka Przyjaciela Przyrody

W dniu 10 października br. w Przedszkolu Samorządowym nr 4 w Żelowie odbyło się uroczys-

te pasowanie dzieci na „Przedszkolaka Przyjaciela Przyrody”. Nieprzypadkowo wybrano właśnie ten dzień, gdyż 10 października obchodzony jest na całym świecie jako „Święto Drzewa”.

Dzieci z najstarszej grupy powitały nowe przedszkolaki eko-przedstawieniem pt. „Prośba drzew do ludzi”.

Następnie wszystkie dzieci, które we wrześniu po raz pierwszy przyszły do przedszkola złożyły uroczyste ślubowanie, a dyrektor Marzena Tokarczyk pasowała je na Przedszkolaka Przyjaciela Przyrody. Na koniec odbył się dla wszystkich „Bał Jesienny” z zespołem artystycznym z Łodzi.

E.W.

Usługi Kowalskie producent bram i ogrodzeń stalowych

- bramy zasuwane i skrzydłowe
- płoty
- balustrady
- kraty
- wyposażenie ogrodów

Stanisław Nowicki
Kolonja Kociszew 22
tel. 044 733-28-46
0606-61-24-33



USŁUGI BUDOWLANE MUR-DACH

- docieplenia
- tynki szlachetne
- podbicia dachowe
- obróbki dekarские
- papy termozgrzewalne



Paweł Bochman
ul. Pabianicka 55 a
97-425 Żelów

tel. 0 604 709 576
(044) 634 39 48

„Jan Paweł II - wychowawca młodych” - VIII Dzień Papieski



Uczniowie klasy IV ze Szkoły Podstawowej nr 2 w Żelowie, pragnąc przypomnieć postać wielkiego Polaka Jana Pawła II, w dniu 16 października przygotowali i zaprezentowali montaż słowno-muzyczny, który zawierał obszernie fragmenty z posługi duszpasterskiej papieża. Wszyscy z uwagą słuchali wspomnień o papieżu, który nie lękał się ani spontanicznej rozmowy,

ani żartów, ani przekomarzań. Stał się dla młodych autorytetem, wzorem do naśladowania i przewodnikiem.

Chcąc podkreślić jedność z Ojcem Świętym, mali wykonawcy założyli białe koszule i wpięli żółte kokardy, zachęcali także do wspólnego śpiewu pieśni, takich jak: „Abba Ojciec”, „Czy Wy wiecie, że my mamy papieża”.

E.W.

Przedsiębiorstwa „ROKA”- Zakłady Pracy Chronionej

ROKA

**Prowadzimy działalność w całym kraju od 1991r., zatrudniamy 5500 pracowników.
Specjalizujemy się w usługach sprzątania i ochrony mienia.
Posiadamy certyfikat ISO 9001:2001.**

Oferujemy pracę dla: **- pracowników ochrony,** **- osób do sprzątania,** **- pracowników gospodarczych**

Zatrudnionym osobom niepełnosprawnym zapewniamy:

- pracę na podstawie rzetelnej umowy o pracę,
- konkurencyjne wynagrodzenie,
- możliwość uzyskania finansowej i rzeczowej pomocy z Zakładowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych między innymi:
- objęcie indywidualnym programem rehabilitacji leczniczej i zawodowej,
- finansowanie wypoczynku i rehabilitacji,
- finansowanie koloni, obozów turnusów rehabilitacyjnych dla dzieci pracowników,
- finansowanie kosztów dojazdów do pracy, nauki itp.
- ubezpieczenia pracownicze,
- innej, indywidualnej pomocy finansowej, w tym finansowanie zakupu leków, sprzętu medycznego, ortopedycznego, pomocniczego itp.

**Jeżeli jesteś zainteresowany pracą w naszej Firmie
zgłoś się pod wskazany adres lub zadzwoń:**

**97-400 Bełchatów, ul. Grota Roweckiego 21
044/733-14-04, 632-21-81
0 695-738-459**

**97-300 Piotrków Trybunalski, ul. Polna 14
044/732-69-80 lub 81**

MOŻEMY ROBIĆ JESZCZE WIĘCEJ I LEPIEJ!

Apteka Medest VII Zelów, ul. Poznańska 1a

“MEDEST”

czynna
poniedziałek - piątek. 8⁰⁰ - 19⁰⁰
sobota 8⁰⁰ - 14⁰⁰

**Tańsze zakupy przez internet? Sprawdź!!!
Z nami to możliwe**

www.e-medest.pl

**Oszczędzaj swój czas i pieniądze!!!
Nie stój w kolejkach!!!**

Zrób zakupy w internecie i odbierz gotową paczkę w aptecę lub poczekaj w domu na dostawę

Wyciąg z cennika - jesień 2008	Cena detaliczna
Acard 0,075 g x 60 tabl.	4,39
Alax x 20 draż.	4,45
Amol 100 ml	12,94
Androvit 0,74 g x 30 kaps.	18,99
Arcalen maść 30 g	7,49
Arthrostop Classic x 40 tabl.	14,64
Artresan 1 a day x 30 tabl.	26,99
Artresan x 90 kaps.	17,40
Ascorutal x 30 szt.	4,99
Aspirin C 0,4g+0,2g x 10 tabl. mus.	9,69
Bebilon 1 prosz. 800 g	36,98
Bebilon 2 prosz. 800 g	36,98
Bebilon HA 2 prosz 400 g	25,90
Belissa x 50 draż.	10,00
Bestpirin 0,075 g x 60 szt.	3,50
Betaserc 8 mg x 30 tabl.	15,99
Bilobil 0,04 g x 60 kaps.	9,99
Calcium 500D 5,4 g x 30 sasz.	10,94
Calcium Dobesilate 0,25 g x 30 tabl.	5,55
Cardiamid-Coffein (0,1g+0,1g+0,25mg) krop. 15 ml	5,25
Cerazette 0,075 mg x 28 tabl.	27,98
Cetalergerin 0,1 g x 10 tabl.	5,95
Cholestil 0,2 g x 50 tabl.	10,95
Cilest 0,035 mg + 0,25 mg x 63 tabl.	35,90
Cinie 0,05 x 2 tabl.	14,95
Cital 0,02 g x 30 tabl.	29,90
Co-diovan 0,16 + 0,025 g x 14 tabl.	39,90
Corsodyl 0,1% płyn 200 ml	11,99
Cyto-Protectin MR 0,035 x 60 tabl.	23,90
Daktarin aerosol 0,02 g/1 g 100 g	19,90
Daktarin 2% krem 0,02 g/1 g 15 g	10,95
Daktarin krem 0,02 g/1 g 30 g	19,90
Debridat 0,1 g x 30 tabl.	22,94
Denoxinal x 60 tabl.	34,90
Detralax 0,45 g + 0,05 g x 60 tabl.	43,96
Diosminex 0,45 g + 0,05 g x 30 tabl.	16,99
Dromin 0,55 g x 100 tabl.	16,99
Ecomer 0,25 g x 120 szt.	39,99
Enema 0,06 g + 0,16 g płyn 150 ml	4,99
Engerix-B 0,02 mg/1 ml 20 mcg	37,99
Envit Q10 0,03 g x 40 tabl.	21,99
Essentiale Forte 0,3 g x 50 kaps.	21,90
Etiopiryna 0,3 g + 0,1 g + 0,05 g x 10 tabl.	1,99
Evra plastry 6,6 mg x 3 szt.	40,99
Exforge 0,16 g + 0,01 g x 14 tabl.	37,99
Fastulg krem 250 ml	9,70
Fastum żel 2,5% 50 g	14,50
Febribran 0,75 g+0,06 g+0,01 g x 8 sasz.	7,99
Femoden 0,03 mg + 0,075 mg x 21 tabl.	26,25
Flavamed syrop 0,015 g/5 ml 100 ml	8,71

Wyciąg z cennika - jesień 2008	Cena detaliczna
Folik 0,4 mg x 30 tabl.	4,50
Geriativ 0,04 g x 100 kaps.	72,94
Halidor 0,1 g x 60 tabl.	32,99
Harmonet 0,02 mg + 0,075 mg x 21 tabl.	23,99
Hepason Complex x 30 kaps.	6,99
Jeanine 0,03 mg + 2 mg x 21 tabl.	29,90
Kaldyum 0,315 g x 50 kaps.	10,99
Kalms 0,045 g + 0,03375 g + 0,02 g x 100 tabl.	22,90
Kontracept 0,02 mg + 0,075 mg x 21 tabl.	17,99
Kreon 10 000 0,15 g x 50 kaps.	27,00
Kreon 10 000 0,15 g x 20 kaps.	12,69
Lamisilatt krem 0,01 g/1 g 15 g	17,00
Len mielony 200 g + 200 g gratis	7,35
Liotion 1000 8,5 mg żel 50 g	17,90
Logest 0,02 mg + 0,075 mg x 21 tabl.	27,90
Macmiror complex 500 x 12 glob. dop.	35,94
Magne B6 x 50 szt.	12,50
Marvelon 0,03 mg + 0,15 mg x 21 tabl.	23,60
Maxigra 0,1 g x 4 tabl.	64,49
Maxigra 0,05 g x 1 tabl.	19,90
Maxivision x 30 kaps.	14,99
Mefacit 0,25 x 30 tabl.	7,95
Melatonina 1 mg x 90 tabl.	16,23
Meloxicam Teva 0,015 x 30 tabl.	14,90
Memotropil 0,8 g x 60 tabl.	15,49
Memotropil 1,2 g x 60 tabl.	25,90
Mercilon 0,15 mg + 0,02 mg x 21 tabl.	22,55
Meridia 0,015 g x 60 szt.	91,90
Metazydyna 0,02 g x 60 tabl.	21,99
Milvane x 21 tabl.	27,75
Monural gran. 3 g/1 sasz.	29,99
Mucosolvan 0,03 g x 20 tabl.	8,94
Naturkaps Koenzym Q10 x 30 kaps.	19,99
Nilogrif 0,01 g x 30 tabl.	14,99
Niquitin 7 mg/24 h x 7 plast.	48,99
Niquitin 21 mg/24 h x 7 plast.	48,99
Nizoral szampon 60 ml	18,44
Novofem 1 mg + 1 mg x 28 tabl.	22,95
Novynette 0,02 mg + 0,15 mg x 21 tabl.	20,30
Odnovit x 20 sasz.	9,98
Parodontax past. d/żeb 100 g Classic	16,99
Pasta Sensodyne Whitening x 75 ml	11,99
Patentex Oval 0,075 g x 12 glob. dop.	19,90
Permen x 30 tabl.	33,94
Phlebodia 0,6 g x 30 tabl.	34,50
Pimafucort krem, maść 15 g	17,99
Polocard 0,075 g x 50 tabl.	3,99
Polopiryna S 0,3 g x 20 tabl.	4,25
Prodactal MR 0,035 g x 60 tabl.	43,99
Vinpoten 5 mg x 50 tabl.	9,90



17,60
~~33,91~~

**ARTRESAN
90 KAPSULEK**

Artresan uzupełnia codzienną dietę w glukozaminę, która odżywia stawy, stymuluje fizjologiczne procesy związane z funkcjonowaniem stawów, tj. regenerację komórek chrząstki stawowej, syntezę kolagenu chrząstki stawowej oraz wchodzi w skład płynu maziowego substancji poślizgowej w stawach. Artresan jest polecany jako preparat wzmacniający i odżywiający chrząstkę stawową w przypadku: fizjologicznych zmian struktury chrząstki stawowej związanych ze starzeniem się organizmu, w sztywności stawów, problemach towarzyszących fizjologicznym (starczym) zmianom w obrębie stawów, w zaburzeniach ruchu przy znacznym obciążeniu stawów: sportowcy, osoby z nadwagą, w czasie rekonwalescencji po kontuzjach stawów, dla kobiet w okresie menopauzy, dla osób starszych. **Skład:** Siarczan glukozaminy 500 mg, witamina C 10 mg. **Status:** suplement diety. **Dawkowanie i sposób użycia:** doustnie 3 kapsułki na dzień, dawkę można przyjmować jednorazowo lub trzy razy dziennie po 1 kapsułce. Kapsułki przyjmować podczas lub po posiłku, popijając co najmniej pół szklanki wody. **Wytwórca:** ASA Sp. z o.o.; ul. Oświęcimska 11, 48-100 Głubczyce, tlx. +48 (77) 485 32 29



40,99
~~48,65~~



**REVALID 90 KAPSULEK
+ KREM O WARTOŚCI 30 zł GRATIS !!!**

Revalid w kapsułkach stosuje się jako preparat pomocniczy w leczeniu niedoborów aminokwasów siarkowych i witamin oraz związanych z nimi schorzeń włosów i paznokci. Leczenie preparatem Revalid należy kontynuować przez trzy miesiące.

Krem Revalid (150 ml) do głębokiej regeneracji i odżywienia włosów osłabionych, zniszczonych i wypadających. Specjalnie dobrany skład i konsystencja kremu umożliwia przenikanie substancji czynnych w skoncentrowanej postaci w głąb łodygi włosa, dzięki czemu pozostają one głęboko i intensywnie odżywione na całej długości. Stosowany jako kilkunastodniowa kuracja razem z szamponem i balsamem pomoże zrehabilitować nawet bardzo zniszczone włosy.

WALCZ Z BIEGUNKĄ !!!

3,75
~~6,69~~



**LAREMID 2 mg
tabletki powlekane 10 szt.**

Laremid jest silnie i długotrwale działającym lekiem przeciwbiegunkowym, stosowanym w bieguncie ostrej i przewlekłej występującej w zaburzeniach czynnościowych i chorobach zapalnych jelit. Lek można stosować u dorosłych i dzieci od 6 roku życia. **Skład:** 1 tabletki zawiera 2 mg chlorowodoru loperamidu. Podmiot odpowiedzialny: Polfa Warszawa SA

Cisnieniomierz naramienny AND UA-631 automat 127,00, cisnieniomierz AND UA-705 półautomat 99,50 Oferta ważna do 15.11.2008 r. lub do wyczerpania zapasów.

Przed użyciem zapoznaj się z ulotką, która zawiera wskazania, przeciwwskazania, dane dot. działań niepożądanych i dawkowanie oraz informacje dot. stosowania produktu leczniczego, bądź skontaktuj się z lekarzem lub farmaceutą. Do podanych cen nie stosują się rabaty promocyjne. Powyższe ceny mogą ulec zmianie w przypadku zmiany cen hurtowych lub zasad odpłatności na leki. Lek wydawany jest wyłącznie z przepisu lekarza do nabycia na podstawie recepty. Podane wyżej ceny leków refundowanych obowiązują pod warunkiem przedstawienia recepty lekarskiej uprawniającej do zniżki

SZEROKI ASORTYMENT LEKÓW, PARAFARMACEUTYKÓW I KOSMETYKÓW RENOMOWANYCH FIRM W ATRAKCYJNYCH CENACH



INFORMACJA BURMISTRZA O SKUPIE TRZODY CHLEWNEJ I BYDŁA

Uprzejmie informuję, że Zakłady Mięsne RAKÓW prowadzą na terenie Gminy Żelów skup trzody chlewnej i bydła. Skup odbywa się przy posesji pana Zygmunta Solecckiego, Kurówek 37. Telefon 044 634 4018.

SKUP TRZODY CHLEWNEJ CZASOWO ZAWIESZONY

MACIORY

2,00 zł/kg (brutto)

BYCZKI EKSPORTOWE

Firma JMK Kaczmarek

Skup odbywa się w każdy wtorek ok. godz. 11.00-12.00

do 10,00 zł/kg (brutto)

Preferowana waga - 60-70 kg

BYCZKI EKSPORTOWE

Firma Gębicki

Do 10,00 zł/kg - byczki (brutto)

BYCZKI I CIELICZKI

Do 147 kg - do 7,50 zł/kg (brutto)

Preferowana waga do 147 kg

Po nowym roku skup odbywać się będzie w każdą środę w godz. 10.30 do 11.00

KROWY, JAŁÓWKI, BUHAJE, CIEŁĘTA RZEŻNE

Skup odbywa się w każdy czwartek ok. godz. 8.00

(po skupie trzody chlewnej)

1. KROWY

I klasa: 3,60-4,00 zł/kg (brutto)

2. JAŁÓWKI

3,80 zł/kg (brutto)

3. BUHAJE

4,60-5,00 zł/kg (brutto)

4. CIEŁĘTA waga 70-100 kg

7,50 zł/kg (brutto)

Skupy prowadzone są na zapisy pod numerem tel. 044 6344018.

Ceny przy skupie mogą być zmienne.

SKŁEP z art. chemicznymi pochodzenia NIEMIECKIEGO

OFERUJE:

- proszki do prania
- płyny do płukania
- środki do czyszczenia armatury łazienkowej
- kosmetyki

PRZYSTĘPNE CENY!

ZAPRASZAMY

pon.-piąt. 9:00 - 17:00

sob. 9:00 - 14:00

PHU Jolanta Dybka
Żelów ul. Kilińskiego 16a
tel. 0516 170 665



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



„SZANSA NA PRACĘ AKTYWIZACJA ZAWODOWA OSÓB ZAGROŻONYCH WYKLUCZENIEM SPOŁECZNYM”

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Poddziałania 7.1.1 „Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji przez ośrodki pomocy społecznej” Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki

Miejsko-Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Żelowie

informuje, że realizuje projekt systemowy pt. „Szansa na Pracę - aktywizacja zawodowa osób zagrożonych wykluczeniem społecznym”.

Celem projektu jest rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji wśród osób szczególnie narażonych na wykluczenie społeczne.

W ramach projektu organizowane są kursy i szkolenia w zakresie:

- rozwoju umiejętności interpersonalnych,
- autoprezentacji i komunikacji społecznej,
- aktywnego poszukiwania pracy i doradztwa indywidualnego,
- minimum sanitarnego,
- przygotowania do wykonywania zawodu opiekuńcy środowiskowej,
- obsługi kas fiskalnych i technik sprzedaży.

Projekt skierowany jest do 20 bezrobotnych kobiet korzystających ze świadczeń pomocy społecznej tutejszego Ośrodka, będących w wieku aktywności zawodowej.

Uczestnikom szkolenia zapewniamy również wyżywienie, dojazd na szkolenia z terenów wiejskich, badanie lekarskie, zasiłki celowe oraz prace społecznie użyteczne dla 8 osób.

Szkolenia prowadzi firma Global Training Centre Sp. z o.o. z Warszawy.

Uzyskane kwalifikacje zawodowe potwierdzone zostaną stosownymi dyplomami i zaświadczeniami zgodnymi ze wzorem MEN.

Rezultatami projektu będzie uczestnictwo w szkoleniach 20 osobowej grupy kobiet, zrealizowanie wszystkich warsztatów i szkoleń. Ponadto podniesienie motywacji uczestników do samokształcenia, wzrost aspiracji zawodowych i osobistych, wzrost samooceny i poczucia bezpieczeństwa, wzmocnienie zdolności asertywnych i komunikacyjnych. Najważniejszym rezultatem długoterminowym będzie zmiana statusu na rynku pracy - zakładamy, że 40 % uczestników projektu rozpocznie pracę po jego zakończeniu.

Kierownik MGOPS w Żelowie
Janina Kędziak

**MIEJSKO - GMINNY
OŚRODEK POMOCY
SPOŁECZNEJ W ZEŁOWIE**



REALIZATOR PROJEKTU

INSTYTUCJA POŚREDNICZĄCA
2 STOPNIA

Miejsko-Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Żelowie;
Biuro projektu: 97-425 Żelów ul. Piotrkowska 12,
tel./fax 044 634 10 28, www.zelow.pl, e-mail: mgopszelow@op.pl

NIP 769-11-07-358 REGON 0 004710000
Gminna Samorządowa Jednostka Organizacyjna

PORADY WETERYNARYJNE

Zaburzenia zachowania psów

Agresja dorosłych psów. Istnieje kilka form agresji u dorosłych psów. *Agresja bojaźliwa* - pies okazuje ją, gdy czuje się przestraszony, zagrożony. *Agresja dominująca* - zdarza się najczęściej między dwoma psami, niż między psami a ludźmi. Jeśli między psami, to sprawa jest zupełnie naturalna - w ten sposób ustalają one swoje miejsce (hierarchię) w stadzie. Gorzej, gdy ten typ agresji jest skierowany przeciwko jednemu z domowników, którego pies uważa za swojego „podwładnego” - wtedy może to być niebezpieczne. Ale na szczęście psy są od nas uzależnione w kwestii jedzenia - członkowie rodziny, których pies stara się ustawić w hierarchii niżej od siebie powinni przejąć kontrolę nad jego karmieniem - problem zniknie w krótkim czasie. *Agresja obronna* - agresja w stosunku do obcych osób w celu obrony własnego stada czyli naszej rodziny. Jedną z najbardziej niemiłych konsekwencji agresji, z reguły obronnej, jest pogryzienie ludzi. Większość przypadków to na szczęście drobne zranienia.

Najczęściej ofiarami są dzieci przebywające poza domem. Wynika to z braku doświadczenia w interpretowaniu sygnałów ostrzegawczych lub też z prowokacji i drażnienia psa. Pies, który ugryzie, nawet lekko człowieka powinien być ZAWSZE poddany obserwacji lekarsko-weterynaryjnej, aby stwierdzić czy nie jest chory na wściekliznę. Dotyczy to również psów z ważnym obowiązkowym szczepieniem przeciwko tej chorobie. Czasem zdarzają się psy wyjątkowo agresywne, przy czym ich agresja jest zupełnie niekontrolowana. Niestety takie psy powinny być uśpione, gdyż stanowią zbyt duże zagrożenie dla ludzi, zwłaszcza dzieci i dla innych zwierząt.

Zachowanie wywołane odosobnieniem. Jest ono najczęściej obserwowane u szczeniąt przeniesionych do nowego domu, ale też u dorosłych psów nadmiernie zależnych od nas emocjonalnie i u tych, które zmieniły nagle właściciela. Kiedy po powrocie do domu pies wita nas z wielką, niepomam-

waną radością, skowycze, a nawet sika - to nie radość - to w rzeczywistości silny stan lękowy, nazywany przez behawiorystów lękiem separacyjnym.

Fobie wywołane hałasem. Rozwijają się od wieku szczenięcego. Pies panicznie boi się wystrzałów, fajerwerków, burzy, dźwięku odkurzacza, suszarki do włosów czy samochodu. Należy takiego psa umieszczać w czasie np. pokazów sztucznych ogni w cichym pokoju i w ogóle nie narażać go na tego typu stresujące bodźce. Leczenie farmakologiczne jest możliwe, ale nie wydaje się zbyt uzasadnione, natomiast doraźne, profilaktyczne podawanie środków uspokajających np. przed zabawą sylwestrową jest jak najbardziej wskazane.

Oznaczenie moczem terytorium. Służy ono zaznaczeniu swojego terytorium. Jeśli jest bardzo nasilone należy zastosować odpowiednie, skuteczne w tym problemie „ludzkie” leki przeciwdepresyjne. Ale przed ich przepisaniem powinno się



próbować jak najczęstszego karcenia psa od razu po zaznaczeniu terenu.

Agresja u szczeniąt. Zwykle jest to agresja przy jedzeniu. Należy jej zapobiegać, gdyż może przerodzić się w agresję dominującą, gdy pies dorośnie. Jeśli szczeniak staje się agresywny przy próbie zabierania miski stanowczo go karcimy i zabieramy jedzenie. Jest to kara, ale takie postępowanie skutkuje.

lek. wet. Przemysław Rybiński
specjalista chirurgii
weterynaryjnej
specjalista chorób
psów i kotów

POMOC POSZKODOWANYM W WYPADKACH

- Jeśli TY lub Twoi krewni, znajomi mieli wypadek zostali pokrzywdzeni
- Jeśli otrzymane odszkodowanie jest za małe i nie obejmuje zadośćuczynienia za wszystkie poniesione krzywdy i uciążliwości związane z wypadkiem
- Jeśli nie wiesz jakie i ile odszkodowań przysługuje Tobie w konkretnym przypadku
- Jeśli prowadzisz firmę i ponosisz straty związane z wypadkiem
- Jeśli jesteś na zwolnieniu i tracisz część wynagrodzenia
- Jeśli Ciebie lub Twoich znajomych potrącił samochód i uciekł
- Jeśli towarzystwo ubezpieczeniowe zwleka z wypłatą odszkodowania

**ZAPRASZAMY POSZKODOWANYCH DO WERYFIKACJI OTRZYMANYCH JUŻ ODSZKODOWAŃ
DOCHODZENIE ROSZCZEŃ DO 10 LAT WSTECZ**

**ZAPEWNIAMY POMOC POSZKODOWANYM W UZYSKANIU GODNEGO,
ODSZKODOWANIA, ZADOŚĆUCZYNIENIA, RENTY.**

Zadzwoń, informacja **NIC NIE KOSZTUJE**, a pozwoli Tobie i Twoim krewnym, znajomym uniknąć niepotrzebnych problemów, pominięcia jakiegoś odszkodowania lub wydłużenia oczekiwania na odszkodowanie.

Wynagrodzenie w formie prowizji pobieramy dopiero po uzyskaniu odszkodowania

Więcej informacji na stronie

BIURO PRAWNO - TECHNICZNE
AUTOEKSPERT
Jarosław Sipa

www.autoekspert.com.pl

KONTAKT: Bełchatów ul. B. Chrobrego 4
tel. 0608 43 33 70 tel/fax 044 633 49 55
jsipa@pro.onet.pl

Piłkarskie zmagania strażaków - ochotników



W dniu Święta Niepodległości strażacy-ochotnicy z terenu Gminy Żelów rywalizowali w VII Halowym Turnieju Piłki Nożnej. Odbił on się w hali sportowej przy ZSP im. Jana Kilińskiego. Obsada była wyjątkowo liczna i silna - wystartowało 8 zespołów: Chajczyny, Kurów, Wygiełzów, Bocianicha, Kociszew, Łobudźce, Wypychów i Bujny Szlacheckie. O zaciętości rywalizacji i wyrównanym poziomie

niech świadczy fakt, że dwa finałowe mecze o I i III miejsce zakończyły się remisami i trzeba było je rozstrzygać w rzutach karnych. Ostatecznie zwyciężyła drużyna OSP Kurów przed Chajczynami, Kociszewem i Wypychowem. Zwycięzcy turnieju będą reprezentowali Gminę Żelów w rywalizacji powiatowej pod koniec listopada w Drużbiach.

O.K.Ch.

Złote koszykarki



Drużyna ULKS ZSO Żelów celnymi rzutami do kosza wywalczyła sobie I miejsce na Mistrzostwach Wojewódzkich Ludowych Zespołów Sportowych w Koszykówce Dziewcząt. W

zawodach, które odbyły się 5 października br. w Sieradzu udział wzięło pięć drużyn reprezentujących powiaty województwa łódzkiego. Reprezentacja powiatu bełchatowskiego ULKS

Niepodległościowy Turniej Piłki Nożnej Halowej

Jedną z imprez sportowych, które towarzyszyły tegorocznym obchodom 90. rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości, był Niepodległościowy Turniej Piłki Nożnej Halowej, który odbył się w hali Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych w Żelowie. Organizatorem był Miejsko-Gminny Szkolny Związek Sportowy w Żelowie, a w zawodach wzięli udział uczniowie ze szkół z terenu gminy. Do rywalizacji stanęło 31 trzyosobowych drużyn w kategoriach: dziewczęta w kategorii otwartej (bez ograniczeń wiekowych), a

chłopcy do lat 15 ('93 i młodszy) oraz do lat 13 ('95 i młodszy). Poniżej przedstawiamy zwycięzców turnieju:

Dziewczęta

„Żyłę” (Magdalena Jarosińska, Katarzyna Malinowska i Agnieszka Boczkiewicz)

Chłopcy do lat 13

„Ring Rools” (Hubert Muszyński, Michał Rejmonczyk i Jakub Bednarek)

Chłopcy do lat 15

„Dream Team” (Michał Gozdalik, Mateusz Kędzia i Tomasz Niewulski)

O.K.Ch.

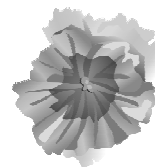
GABINET KOSMETYCZNY



- masaż próżniowy i manualny
- zdobnictwo paznokci - arbish
- opalanie natryskowe
- mikrodermabrazja
- paznokcie - przedłużanie, żel, akryl
- peeling kawitacyjny - ultradźwięki
- makijaż, henna, parafina, depilacja woskiem
- eksfoliacja kwasami AHA
- oczyszczanie twarzy



97-425 Żelów
Łobudźce
tel. 664-330-677



ZSO Żelów grała w składzie: Joanna Świsak, Justyna Boćkiewicz, Patrycja Szymańska, Magdalena Jarosińska, Katarzyna Malinowska, Agnieszka Boczkiewicz, Ewa Matys, Joan-

na Matys. Warto nadmienić, że żelowskie koszykarki po raz pierwszy zdobyły mistrzostwo województwa łódzkiego.

Gratulujemy sukcesu!

E.W.

Informator Żelowski

Wydawca - URZĄD MIEJSKI W ZELOWIE
Zespół redakcyjny - Olena Krawczuk-Chojnacka (redaktor naczelny),
Eliza Wrzesiak
Adres - Urząd Miejski w Żelowie ul. Żeromskiego 23, 97-425 Żelów

Skład, łamanie oraz druk - TAGRAF, Bachorzyn 13, 98-113 Buczek, tel. 043 677-41-56, tagraftaborowski@vp.pl
Nakład 2000 egzemplarzy
Cennik ogłoszeń dostępny jest w redakcji. Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności.

